

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 124 (2003)  
**Heft:** 5

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



124<sup>e</sup> année • N° 5/2003 • Mai 2003



SOMMAIRE

<b>Editorial</b> par Eric Marchand et Jean-Michel Tenthorey	4
<b>Conseil aux débutants</b> par Jean-Daniel Duc	6
<b>Contrôle des pesées et stations d'observation</b> par Jean-Louis Röthlisberger	7
<b>SAR – Assemblée des délégués et 4<sup>e</sup> Congrès romand</b> par Eric Marchand	9
<b>Courrier des lecteurs</b>	
– Les abeilles de la Fraternité (suite et fin)	11
– A propos de la question du mois	15
– Apiculture dans les forêts polonaises au début du XX <sup>e</sup> siècle (suite et fin)	16
– Les articles intéressants de la Revue	20
– Concerne les prédateurs des abeilles	20
<b>Chronique du Liebefeld</b>	
– La santé des abeilles exige une grande attention	22
– Questionnaire sur l'état du cheptel apicole de l'été 2002 au printemps 2003	24
– Importantes pertes de colonies en Suisse et en Europe	30
<b>Publireportage</b>	
– Un nouveau médicament naturel à double action contre le varroa	32
<b>OVF – Loques</b>	
– Liste des communes (nouveaux cas) et graphiques 1998-2002	33
<b>Stations de fécondations « A » et « B » – Elevage de reines</b>	34
<b>Les inspecteurs communiquent</b> par Pierre-André Bonzon	36
<b>L'Europe apicole</b> – Congrès FNOSAD 2003 par APICOCH	37
<b>La question du mois</b> – Comment commencez-vous l'élevage du miel ?	39
<b>Les mots croisés</b> par C. Michaud	41
<b>L'agenda de l'apiculteur</b>	43
<b>La vie des cantons</b>	44
<b>Nécrologie</b>	46
<b>OVF – Feu bactérien</b> – Carte des communes touchées	48

Légende de la couverture : Apiculture en Biélorussie – Andrei et son épouse/2002.  
(Photographie: Luca Allais (L'APIS))

Pour les changements d'adresse, veuillez en faire la communication à M. André Perrin, adm. Merci d'avance.

**Dernier délai pour la remise des documents: la date pour la réception des convocations.**

